CFL Cargo Danmark ApS

Industrivej 4D, 6330 Padborg

CVR-nr. 27 97 37 95

Identifikationsnummer 27 97 37 95

Årsrapport / Geschäftsbericht 2018

Godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den 28. februar 2019

Genehmigt auf der Hauptversammlung des Unternehmens am 28. Februar 2019

Dirigent
Versammlungsleiter:

.....
Christopher Paul Hodgson

Der deutsche Text in diesem Dokument ist eine unautorisierte Übersetzung der dänischen Vorlage. Im Falle von Abweichungen findet die dänische Vorlage Anwendung.

Building a better working world

Indhold

Ledelsespåtegning 2

Den uafhængige revisors revisionspåtegning 3

Ledelsesberetning 8
- Oplysninger om selskabet 8
- Beretning 9

Årsregnskab 1. januar – 31. december 10
- Resultatopgørelse 10
- Balance 11
- Egenkapitalopgørelse 13
- Noter 14

Ledelsespåtegning
Erklärung der Geschäftsleitung zum Geschäftsbericht

Bestyrelse og direktion har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for CFL Cargo Danmark ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018.

Der Aufsichtsrat und der Vorstand haben heute den Geschäftsbericht der CFL Cargo Danmark ApS für das Geschäftsjahr vom 1. Januar 2018 bis 31. Dezember31. december 2018 beschlossen und genehmigt.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Der Geschäftsbericht wird in Übereinstimmung mit dem dänischen Gesetz über den Jahresabschluss erstellt.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2018 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2018.

Nach unserer Beurteilung vermittelt der Jahresabschluss ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögenslage des Unternehmens zum 31. Dezember 2018 bzw. seiner Finanz- und Ertragslage für das Geschäftsjahr vom 1. Januar 2018 bis 31. Dezember 2018

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Der Lagebericht enthält nach unserer Beurteilung eine den tatsächlichen Verhältnissen entsprechende Darstellung der darin angesprochenen Sachverhalte.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Der Geschäftsbericht wird zur Genehmigung der Hauptversammlung vorgelegt.

Padborg, den 28. februar 2019
Direktion:
Vorstand:

Christopher Paul Hodgson

Bestyrelse:
Aufsichtsrat

Laurence Sophie Zenner

Mathieu Grandjean

Sebastien Hoffmann

Den uafhængige revisors revisionspåtegning
Bestätigungsvermerk des unabhängigen Abschlussprüfers

Til kapitalejerne i CFL Cargo Danmark ApS

An die Anteilseigner der CFL Cargo Danmark ApS

Konklusion

Vi har revideret årsregnskabet for CFL Cargo Danmark ApSfor regnskabsåret 1. januar 2018 - 31. december 2018, der omfatter resultatopgørelse, balance, egenkapitalopgørelse og noter, herunder anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2018 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2018 - 31. december 2018 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Prüfungsurteil

Wir haben den Jahresabschluss der CFL Cargo Danmark ApS, bestehend aus Gewinn- und Verlustrechnung, Bilanz, Eigenkapitalveränderungsrechnung, Kapitalflussrechnung sowie Anhang, hierunter Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden für das Geschäftsjahr vom 1. Januar 2018 bis 31. Dezember 2018 geprüft

Nach unserer Beurteilung vermittelt der Jahresabschluss unter Beachtung des dänischen Gesetzes über den Jahresabschluss ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögenslage zum 31. Dezember 2018 und der Finanz- und Ertragslage des Unternehmens für das Geschäftsjahr vom 1. Januar 2018 bis 31. Dezember 2018.

Grundlag for konklusion

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit "Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet". Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Grundlage für das Prüfungsurteil

Wir führten unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den internationalen Prüfungsstandards sowie sonstigen in Dänemark gültigen Vorschriften durch. Unsere Verantwortung infolge dieser Standards und Vorschriften ist in unserem Bestätigungsvermerk unter „Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses“ erläutert. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend sind und eine hinreichend sichere Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

Uafhængighed

Vi er uafhængige af selskabet i overensstemmelse med internationale etiske regler for revisorer (IESBA's etiske regler) og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse regler og krav.

Unabhängigkeit

In Übereinstimmung mit dem internationalen Verhaltenskodex für Wirtschaftsprüfer (IESBA‘s Verhaltenskodex) sowie sonstigen in Dänemark gültigen Vorschriften sind wir von der Gesellschaft unabhängig, wie wir sonstigen ethischen Verpflichtungen gemäß diesen Standards und Vorschriften genügen.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning
Bestätigungsvermerk des unabhängigen Abschlussprüfers

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere selskabets evne til at fortsætte driften, at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant, samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere selskabet, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet

Vores mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformationer kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugerne træffer på grundlag af årsregnskabet.

Verantwortung der gesetzlichen Vertreter für den Jahresabschluss

Die Aufstellung des Jahresabschlusses, der ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild in Übereinstimmung mit dem dänischen Gesetz über den Jahresabschluss zu vermitteln hat, liegt in der Verantwortung der gesetzlichen Vertreter. Diese Verantwortung umfasst auch die interne Kontrolle, die die gesetzlichen Vertreter für die Erstellung eines Jahresabschlusses ohne wesentliche Falschangaben, unabhängig davon, ob diese durch Verstöße oder Unrichtigkeiten verursacht werden, für erforderlich halten.

Bei Aufstellung des Jahresabschlus haben die gesetzlichen Vertreter die Fähigkeit des Unternehmens, den Geschäftsbetrieb fortzuführen, einzuschätzen, einschlägige Sachverhalte zur Unternehmensfortführung anzugeben, sowie den Jahresabschluss unter Anwendung des Grundsatzes der Unternehmensfortführung aufzustellen. Der Jahresabschluss ist solange auf der Grundlage der Annahme der Unternehmensfortführung aufzustellen, bis die gesetzlichen Vertreter entweder beabsichtigen, das Unternehmen aufzulösen oder das Geschäft einzustellen, oder bis die gesetzlichen Vertreter keine realistische Alternative haben, als so zu handeln.

Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses

Unsere Ziele sind es hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob der Jahresabschluss insgesamt frei von wesentlichen, durch Verstöße oder Unrichtigkeiten verursachten Falschangaben ist, sowie einen Bestätigungsvermerk mit einer Aussage zu erteilen. Hinreichende Sicherheit ist gleichbedeutend mit hohe Sicherheit, jedoch keine Garantie dafür, dass durch eine unter Beachtung der Internationalen Prüfungsstandards sowie weiterer Berufspflichten dänischer Prüfungsvorschriften durchgeführte Abschlussprüfung jederzeit wesentliche Falschangaben, falls vorhanden, erkannt werden. Falschangaben können durch Verstöße oder Unrichtigkeiten entstehen und können als wesentlich angesehen werden, wenn es angemessenerweise zu erwarten ist, dass sie einzeln oder in ihrer Gesamtheit die wirtschaftlichen Entscheidungen beeinflussen könnten, die Adressate auf der Grundlage des Jahresabschlusses treffen.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning
Bestätigungsvermerk des unabhängigen Abschlussprüfers

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vores konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.

- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabetsinterne kontrol.

- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige. ·

Im Rahmen einer Abschlussprüfung, die unter Beachtung der Internationalen Prüfungsstandards sowie weiteren in Dänemark geltenden Berufspflichten durchgeführt wird, üben wir pflichtgemäßes Ermessen aus und behalten eine kritische Grundhaltung bei. Darüber hinaus:

- *Identifizieren und beurteilen wir die Risiken für wesentliche Falschangaben im Jahresabschluss, unabhängig davon, ob diese durch Verstöße oder Unrichtigkeiten verursacht werden, konzipieren und führen Prüfungshandlungen durch als Reaktion auf diese Risiken sowie erlangen Prüfungsnachweise, die eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bilden. Das Risiko des Nichtentdeckens von Falschangaben, die aus Verstößen entstehen, ist höher als bei wesentlichen Falschangaben, die aus Unrichtigkeiten entstehen, da Verstöße mit Kollusion, Fälschung, vorsätzliche Unterlassung, Falschdarstellung oder missbräuchliche Beeinflussung interner Kontrollen verbunden sein können.*

- *Erlangen wir ein prüfungsrelevantes Verständnis des internen Kontrollsystems, um Prüfungshandlungen auszuformen, die nach den Umständen angemessen sind, nicht aber um ein Urteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems des Unternehmens abzugeben.*

- *Beurteilen wir die Angemessenheit der von den gesetzlichen Vertretern angewandten Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der Schätzungen der gesetzlichen Vertreter und der damit zusammenhängenden Angaben.*

Den uafhængige revisors revisionspåtegning
Bestätigungsvermerk des unabhängigen Abschlussprüfers

- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om selskabets evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vores revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vores konklusion. Vores konklusion er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vores revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at selskabet ikke længere kan fortsætte driften.

- *Beurteilen wir die Angemessenheit des von den gesetzlichen Vertretern angewandten Grundsatzes der Unternehmensfortführung bei der Aufstellung des Jahresabschlusses, bzw. ob auf Basis der erlangten Prüfungsnachweise wesentliche Unsicherheiten vorliegen, die sich auf Ereignisse oder Bedingungen beziehen, und die erhebliche Zweifel an der Fortführungsfähigkeit des Unternehmens aufwerfen. Wenn wir zu der Schlussfolgerung gelangen, dass eine wesentliche Unsicherheit vorliegt, sind wir verpflichtet auf diesbezügliche Angaben im Jahresabschluss aufmerksam zu machen oder, falls diese Angaben unzureichend sind, unser Urteil einzuschränken. Unsere Schlussfolgerungen basieren auf die bis zum Datum unseres Bestätigungsvermerks erlangten Prüfungsnachweise. Künftige Ereignisse oder Bedingungen können jedoch dazu führen, dass die Fortführung der Tätigkeit des Unternehmens nicht länger gegeben ist.*

- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.

- *Beurteilen wir Gesamtdarstellung, Gliederung und Inhalt des Jahresabschlusses, hierunter Anhangangaben, bzw. ob der Jahresabschluss die zugrunde liegenden Geschäftsvorfälle und Ereignisse auf eine Weise darstellt, dass ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild vermittelt wird.*

Vi kommunikerer med den øverste ledelse om bl.a. det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

Wir kommunizieren mit den für die Überwachung Verantwortlichen u.a. über den geplanten Umfang und Zeitpunkt der Abschlussprüfung sowie wesentliche Prüfungsfeststellungen, hierunter etwaige bedeutsame Mängel im internen Kontrollsystem, die wir im Rahmen unserer Prüfung entdecken.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning
Bestätigungsvermerk des unabhängigen Abschlussprüfers

Udtalelse om ledelsesberetningen

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

I tilknytning til vores revision af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved revisionen eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Stellungnahme zum Lagebericht

Der Lagebericht liegt in der Verantwortung der gesetzlichen Vertreter.

Unser Urteil über den Jahresabschluss bezieht sich nicht auf den Lagebericht, und wir geben somit weder einen Bestätigungsvermerk noch andere Form der Sicherheit über den Lagebericht ab.

Wir sind im Rahmen unserer Prüfung des Jahresabschlusses dazu verpflichtet, den Lagebericht durchzulesen und dabei abzuwägen, ob der Lagebericht in erheblichem Widerspruch zum Jahresabschluss oder zu den von uns bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnissen steht, oder sonst wesentliche Falschangaben zu enthalten scheint.

Es ist ferner unsere Aufgabe zu beurteilen, ob der Lagebericht die darin laut dem dänischen Gesetz über den Jahresabschluss anzugebenden Auskünfte enthält.

Auf der Grundlage der durchgeführten Arbeit steht der Lagebericht nach unserer Beurteilung im Einklang mit dem Jahresabschluss und wurde in Übereinstimmung mit den darin festgelegten Anforderungen erstellt. Wir haben keine wesentlichen Falschangaben im Lagebericht festgestellt.

Sønderborg, den 28. februar 2019
ERNST & YOUNG
Godkendt Revisionspartnerselskab
CVR-nr. 30 70 02 28

Jan Thietje
statsaut. revisor
Staatlich autorisierter Wirtschaftsprüfer
mne31429

René Kirkegaard
statsaut. Revisor
Staatlich autorisierter Wirtschaftsprüfer
mne40045

Ledelsesberetning
Lagebericht

Oplysninger om selskabet
Unternehmensdaten

Navn/*Name*	CFL Cargo Danmark ApS
Adresse, postnr. by/ *Addresse, Postzahl, Ort*	Industrivej 4D 6330 Padborg
CVR-nr. /*Gesellschaftsregister nr.*	23 25 61 18
Stiftet/*Gründung*	8. december 1969/8. Dezember 1969
Hjemstedskommune/*Sitz*	Aabenraa/Apenrade
Regnskabsår/*Geschäfsjahr*	01-01-2018 - 31-12-2018
E-mail	sekretariat@cfl-cargo.dk
Bestyrelse/*Aufsichtsrat*	Laurence Sophie Zenner Mathieu Grandjean Sébastien Hoffmann
Direktion/*Vorstand*	Christopher Paul Hodgson
Revision/*Abschulssprüfer*	Ernst & Young Godkendt Revisionspartnerselskab Nørre Havnegade 43, 6400 Sønderborg

Ledelsesberetning
Lagebericht

Beretning

Virksomhedens hovedaktiviteter

Selskabets aktivitet består i jernbanetransport af gods samt alle hermed forbundne aktiviteter.

Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets resultat anses for at være tilfredsstillende for CFL Cargo Danmark ApS.

Begivenheder efter balancedagen

Der er fra balancedagen og frem til i dag ikke indtrådt forhold, som forrykker vurderingen af årsrapporten.

Bericht

Haupttätigkeit

Die Haupttätigkeit des Unternehmens besteht in Eisenbahntransport und allen damit verbindlichen Aktivitäten.

Geschäftsentwicklung

Das Jahresergebnis wird für CFL Cargo Danmark ApS als zufriedenstellend betrachtet.

Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Es sind seit dem Bilanzstichtag bis zum heutigen Tage keine Ereignisse eingetreten, die die Beurteilung des Geschäftsberichts/Jahresabschlusses beeinflussen.

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Resultatopgørelse
Gewinn- und Verlutrechnung

Note/ *anhang*	t.kr./*DKKT*	2018	2017
	Bruttoresultat *Bruttoertrag*	18.334	15.665
2	Personaleomkostninger *Personalaufwand*	-12.819	-11.444
3	Af- og nedskrivninger *Plan- und außerplanmäßige Abschreibungen*	-625	-578
	Driftsresultat *Betriebliches Ergebnis*	4.890	3.643
	Indtægter af andre finansielle anlægsaktiver *Erträge aus anderen Finanzanlagen*	74	0
	Andre finansielle omkostninger *Sonstige Finanzaufwendungen*	-60	-111
	Resultat før skat *Ergebnis vor Steuern*	4.904	3.532
4	Skat af årets resultat *Steuern vom Jahresergebnis*	194	0
	Årets resultat Jahresergebnis	5.098	3.532
	Forslag til resualtatdisponering Vorschlag zur Vecrwndung des Ergebnisses Overført resultat *Ergebnisvortrag*	5.098	3.532
		5.098	3.532

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Balance
Bilanz

Note/ *anhang*	t.kr./*DKKT*	2018	2017
	AKTIVER *AKTIVA*		
5	Materielle anlægsaktiver *Sachanlagen*		
	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar *Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung*	1.305	1.244
		1.305	1.244
	Anlægsaktiver *Anlagevermögen*	1.305	1.244
	Omsætningsaktiver *Umlaufvermögen*		
	Tilgodehavender *Forderungen*		
	Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser *Forderungen aus Lieferungen und Leistungen*	2.883	2.040
	Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder *Forderungen gegen verbundene Unternehmen*	314	248
	Udskudte skatteaktiver *Latente Steueransprüche*	305	0
	Andre tilgodehavender *Sonstige Forderungen*	506	244
	Periodeafgrænsningsposter *Rechnungsabgrenzungsposten*	52	62
		4.060	2.594
	Likvide beholdninger *Flüssige Mittel*	11.216	7.057
	Omsætningsaktiver *Umlaufvermögen*	15.276	9.651
	AKTIVER *AKTIVA*	16.581	10.895

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Balance
Bilaz

Note/ *anhang*	t.kr./*DKKT*	2018	2017
	PASSIVER *PASIVA*		
	Egenkapital *Eigenkapital*		
	Virksomhedskapital *Unternehmenskapital*	129	129
	Overført over- eller underskud *Gwinn- oder Verlutvortrag*	12.552	7.454
		12.681	7.583
	Gældsforpligtelser *Verbindlichkeiten*		
	Kortfristede gældsforpligtelser *Kurzfristige Verbindlichkeiten*		
	Leverandører af varer og tjeneste ydelser *Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen*	500	635
	Gæld til tilknyttede virksomheden *Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen*	654	317
	Skyldig selskabsskat *Steuerrückstellungen*	95	0
	Anden gæld *Sonstige Verbindlichkeiten*	2.651	2.360
		3.900	3.312
	Gældsforpligtelser *Verbindlichkeiten*	3.900	3.312
	PASSIVER *PASSIVA*	16.581	10.895

6 Eventualforpligtelser og sikkerhedsstillelser
Verpfändungen under Sicherheiten
7 Koncernforhold
Konsolidierungskreis

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Egenkapitalopgørelse
Eigenkapitalveränderungsrechnung

t.kr./*DKKT*	Virksomheds-kapital/ *Unterhehmens-kapital*	Overført over- eller underskud/ *Gewinn- oder Verlustvortrag*	I alt/ *Insgesamt*
Egenkapital *Eigenkapital* 1. januar 2018 *1. Januar 2018*	129	7.454	7.583
Årets resultat *Jahresergebnis*	0	5.098	5.098
Egenkapital *Eigenkapital* 31. december 2018 31. Dezember 2018	129	12.552	12.681

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

1 Anvendt regnskabspraksis
Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden

Regnskabsklasse

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for regnskabsklasse B med tilvalg af enkelte bestemmelser for regnskabsklasse C.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

Größenklasse

Der Geschäftsbericht wurde in Übereinstimmung mit den für die Größenklasse B geltenden Rechnungslegungsvorschriften des dänischen Gesetzes über den Jahresabschluss erstellt.

Der Jahresabschluss wurde nach den gleichen Methoden wie im Vorjahr erstellt.

Generelt om indregning og måling

Aktiver indregnes i balancen, når det som følge af en tidligere begivenhed er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde virksomheden, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når virksomheden som følge af en tidligere begivenhed har en retlig eller faktisk forpligtelse, og det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå virksomheden, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Måling efter første indregning sker som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige risici og tab, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som beeller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

I resultatopgørelsen indregnes indtægter, i takt med at de indtjenes, mens omkostninger indregnes med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

Ansatz und Bewertung

Vermögenswerte kommen in der Bilanz zum Ansatz, wenn es als Folge eines früheren Ereignisses wahrscheinlich ist, dass dem Unternehmen ein künftiger wirtschaftlicher Nutzen zufließen wird, und der Wert des einzelnen Vermögenswertes verlässlich bewertet werden kann.

Verbindlichkeiten werden in der Bilanz erfasst, wenn das Unternehmen als Folge eines früheren Ereignisses eine rechtliche oder tatsächliche Verpflichtung hat, und es wahrscheinlich ist, dass dem Unternehmen ein künftiger wirtschaftlicher Nutzen entfließen wird, und der Wert der einzelnen Verbindlichkeit verlässlich bewertet werden kann.

Vermögenswerte und Verbindlichkeiten werden bei Ersterfassung zu Herstellungs- oder Anschaffungskosten bewertet. Folgebewertungen erfolgen wie unten für die einzelnen Posten beschrieben.

Bei Erfassung und Bewertung sind vorhersehbare Risiken und Verluste zu berücksichtigen, die vor Erstellung des Geschäftsberichts entstehen, und die die zum Bilanzstichtag vorliegenden Umstände bestätigen oder entkräften.

Erträge kommen zum Realisierungszeitpunkt erfolgswirksam zum Ansatz, wohingegen Aufwendungen mit den das Geschäftsjahr betreffenden Beträgen erfasst werden.

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

1 Anvendt regnskabspraksis
Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden

Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes ved første indregning til transaktionsdagens kurs. Til godehavender, gældsforpligtelser og andre monetære poster i fremmed valuta, som ikke er afregnet på balancedagen, omregnes til balancedagens valutakurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på henholdsvis betalingsdagen og balancedagen, indregnes i resultatopgørelsen som finansielle poster. Materielle og immaterielle anlægsaktiver, varebeholdninger og andre ikke-monetære aktiver, der er købt i fremmed valuta, omregnes til historiske kurser.

Währungsumrechnung

Geschäftsvorfälle in Fremdwährung werden bei Ersterfassung zu dem am Transaktionstag gelten den Kurs umgerechnet. Forderungen, Verbindlichkeiten und andere monetäre Posten in Fremdwährung, die am Bilanzstichtag nicht beglichen worden sind, werden zum Bilanzstichtagskurs umgerechnet. Wechselkursdifferenzen, die zwischen dem am Transaktionstag geltenden Kurs und dem Kurs am Zahlungstag bzw. Bilanzstichtag entstehen, kommen in der Gewinn- und Verlustrechnung als Finanzerträge oder Finanzaufwendungen zum Ansatz.

Leasingkontrakter

Leasingkontrakter, hvor virksomheden ikke har alle væsentlige fordele og risici forbundet med ejendomsretten, er operationel leasing. Ydelser i forbindelse med operationel leasing og øvrige lejekontrakter indregnes i resultatopgørelsen over kontraktens løbetid. Virksomhedens samlede forpligtelser vedrørende operationelle leasing og lejekontrakter oplyses under eventualposter.

Leasingverträge

Bei Unternehmen wo nicht alle wesentliche Vorteile und Risiken mit dem Eigentum verbunden sind, werden Leasingverträge als Operating Leasingverhältnisse ausgewiesen. Zahlungen in Verbindung mit Operating Leasing und sonstigen Mietverträgen werden in der Gewinn- und Verlustrechnung über die Laufzeit des Vertrages erfasst. Die gesamten Verbindlichkeiten des Unternehmens betreffend Operating Leasing- und Mietverträge werden unter Eventualverbindlichkeiten ausgewiesen.

Resultatopgørelsen

Gewinn- und Verlustrechnung

Bruttofortjeneste eller –tab

Bruttofortjeneste eller -tab omfatter nettoomsætning, ændring i lagre af færdigvarer og varer under fremstilling, arbejde udført for egen regning og opført under aktiver, andre driftsindtægter, omkostninger til råvarer og hjælpematerialer og eksterne omkostninger.

Bruttogewinn oder -verlust

Unter Bruttogewinn oder -verlust werden Umsatzerlöse, Veränderungen des Bestands an Fertigerzeugnissen und unfertigen Erzeugnissen, aktivierte Eigenleistungen, sonstige betriebliche Erträge, Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe sowie externe Aufwendungen einbezogen.

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

1 Anvendt regnskabspraksis
Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden

Nettoomsætning

Nettoomsætning ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, når levering og risikoovergang til køber har fundet sted. Nettoomsætning ved salg af tjenesteydelser indregnes i resultatopgørelsen, når levering til køber har fundet sted. Nettoomsætning indregnes eksklusive moms, afgifter og rabatter i forbindelse med salget og måles til dagsværdien af det fastsatte vederlag.

Umsatzerlöse

Umsatzerlöse aus dem Verkauf von fertigen Erzeugnissen und Waren kommen in der Gewinn- und Verlustrechnung zum Ansatz nach Lieferung und Gefahrenübergang an den Käufer. Umsatzerlöse aus dem Verkauf von Dienstleistungen kommen nach Lieferung an den Käufer in der Gewinn- und Verlustrechnung zum Ansatz. Umsatzerlöse werden ohne Mehrwertsteuer, Abgaben und Rabatte im Rahmen des Verkaufs angesetzt und zum beizulegenden Zeitwert des festgesetzten Entgelts bewertet.

Andre driftsindtægter

Andre driftsindtægter omfatter indtægter af sekundær karakter set i forhold til virksomhedens hovedaktivitet.

Sonstige betriebliche Erträge

Sonstige betriebliche Erträge umfassen Erträge sekundärer Art im Verhältnis zur Haupttätigkeit des Unternehmens betrachtet, einschließlich Mieterträge und Gewinne und Verluste aus dem Verkauf von immateriellen Vermögenswerten und Sachanlagen.

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer omfatter regnskabsårets forbrug af råvarer og hjælpematerialer efter regulering for forskydning i beholdninger af disse varer mv. fra primo til ultimo. I posten indgår eventuelt svind og sædvanlige nedskrivninger af de pågældende lagerbeholdninger.

Aufwand für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe

Zum Aufwand für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe gehören die im Laufe des Geschäftsjahres verbrauchten Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe nach Bereinigung der zwischen Jahresanfang und -ende eingetretenen Veränderungen in den Vorräten dieser Erzeugnisse u.dgl. Im Posten werden auch etwaige Verluste von Vorräten bzw. übliche außerplanmäßige Abschreibungen auf die jeweiligen Vorräte berücksichtigt.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger, der vedrører virksomhedens primære aktiviteter, herunder lokaleomkostninger, kontorholdsomkostninger, salgsfremmende omkostninger mv. I posten indgår endvidere nedskrivninger af tilgodehavender indregnet under omsætningsaktiver.

Sonstige externe Aufwendungen

Zu sonstigen externen Aufwendungen gehören für die ordentlichen Tätigkeiten des Unternehmens anfallenden Kosten, hierunter Raumkosten, Büro- aufwand, Verkaufsförderungsaufwendungen u.dgl. In diesem Posten werden auch außerplanmäßige Abschreibungen auf Forderungen im Umlaufvermögen einbezogen.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager såvel som omkostninger til social sikring, pensioner o.l. for virksomhedens medarbejdere.

Personalaufwand

Personalaufwand umfasst Löhne und Gehälter sowie Kosten im Rahmen der sozialen Sicherheit, Altersversorgung u.dgl. an das Personal des Unternehmens.

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

1 Anvendt regnskabspraksis
Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden

Af- og nedskrivninger

Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver består af regnskabsårets af- og nedskrivninger opgjort ud fra henholdsvis de fastsatte restværdier og brugstider for de enkelte aktiver og gennemførte nedskrivningstest og af gevinster og tab ved salg af materielle samt immaterielle anlægsaktiver.

Plan- und außerplanmäßige Abschreibungen

Plan- und außerplanmäßige Abschreibungen auf Sachanlagen und immaterielle Vermögenswerte bestehen aus plan- und außerplanmäßigen Abschreibungen des Geschäftsjahres, die auf Basis der festgesetzten Restwerte und Nutzungsdauern der einzelnen Vermögenswerte und durchgeführten Werthaltigkeitsprüfungen ermittelt werden, sowie aus Gewinnen und Verlusten aus dem Verkauf von Sachanlagen und immateriellen Vermögenswerten.

Indtægter af andre finansielle anlægsaktiver

Indtægter af andre finansielle anlægsaktiver omfatter afkast i form af renter, udbytte o.l. af finansielle anlægsaktiver, der ikke er kapitalandele i tilknyttede eller associerede virksomheder.

Erträge aus anderen Finanzanlagen

Zu Erträgen aus anderen Finanzanlagen gehören Erträge in Form von Zinsen, Dividenden u.dgl. aus Finanzanlagen, die nicht als Anteile an verbundenen bzw. assoziierten Unternehmen eingestuft sind.

Andre finansielle omkostninger

Andre finansielle omkostninger består af renteomkostninger, herunder renteomkostninger fra gæld til tilknyttede virksomheder, nettokurstab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, amortisering af finansielle forpligtelser samt tillæg under acontoskatteordningen mv.

Sonstige Finanzaufwendungen

Sonstige Finanzaufwendungen setzen sich zusammen aus Zinsaufwendungen, hierunter Zinsaufwendungen aus Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen, Nettokursverlusten aus Verbindlichkeiten und Geschäftsvorfällen in Fremdwährung, Amortisierung finanzieller Verbindlichkeiten sowie Zuschlägen im Rahmen des dänischen Akontosteuersystems u.dgl.

Skat

Skat af årets resultat omfatter aktuel skat af årets forventede skattepligtige indkomst og årets regulering af udskudt skat.

Årets skat indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og i egenkapitalen med den del, som kan henføres til transaktioner indregnet i egenkapitalen.

Steuer

Der Steueraufwand bei den Ertragssteuern ergibt sich aus den voraussichtlichen steuerpflichtigen Einkommen des Jahres und die Regulierung der Latenten Steuern.

Steuern vom Einkommen und vom Ertrag werden in der Gewinn- und Verlustrechnung mit dem auf Bilanzgewinn entfallenden Teil erfasst und im Eigenkapital mit dem auf Transaktionen im Eigenkapital erfassten Teil erfasst.

Balancen

Materielle anlægsaktiver

Grunde og bygninger, produktionsanlæg og maskiner samt andre anlæg, driftsmateriel og inventar måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger. Der afskrives ikke på grunde.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen, omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen og omkostninger til klargøring af aktivet indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug. For egenfremstillede aktiver omfatter kostprisen direkte og indirekte omkostninger til materialer, komponenter, underleverandører og lønninger. For finansielt leasede aktiver udgør kostprisen den laveste værdi af dagsværdien af aktivet og nutidsværdien af de fremtidige leasingydelser.

Indirekte produktionsomkostninger i form af indirekte henførbare personaleomkostninger og af- skrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver, der er anvendt i fremstillingsprocessen, indregnes i kostprisen baseret på det medgåede timeforbrug for det enkelte aktiv.

Renteomkostninger på lån til finansiering af fremstilling af materielle anlægsaktiver indregnes i kostprisen, hvis de vedrører fremstillingsperioden. Alle øvrige finansieringsomkostninger indregnes i resultatopgørelsen.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af forventet restværdi efter afsluttet brugstid. Der foretages lineære afskrivninger, baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider:

Andre anlæg, driftsmateriel og inventar:
5 år

For indretning af lejede lokaler og aktiver omfattet af finansielle leasingaftaler udgør afskrivningsperioden maksimalt aftaleperioden.

Bilanz

Sachanlagen

Grundstücke und Bauten, Produktionsanlagen und Maschinen sowie andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung werden zu Anschaffungs- oder Herstellungskosten abzüglich kumulierter plan- und außerplanmäßiger Abschreibungen bewertet. Es erfolgen keine planmäßigen Abschreibungen auf Grundstücke.

Anschaffungs- oder Herstellungskosten umfassen den Anschaffungspreis und direkt mit der Anschaffung verbundene Aufwendungen sowie Aufwendungen für die Bereitstellung des Vermögensgegenstandes bis zu dem Zeitpunkt, wo es zur Inbetriebnahme bereit ist. Bei selbstgefertigten Vermögensgegenständen umfassen die Herstellungskosten direkte und indirekte Aufwendungen für Materialien, Komponenten, Zulieferer sowie Löhne und Gehälter. Die Anschaffungskosten von Finanzierungsleasing-Gegenständen werden als der niedrigerer Wert aus beizulegendem Zeitwert des Gegenstandes oder Gegenwartswert künftiger Leasingleistungen ermittelt.

Indirekte Kosten in Form von indirekt zurechenbarem Personalaufwand und planmäßigen Abschreibungen auf immaterielle Vermögenswerte und Sachanlagen, die im Herstellungsverfahren eingesetzt werden, werden unter Anwendung der für den einzelnen Vermögensgegenstand aufgewendeten Zeit in die Anschaffungs- oder Herstellungskosten einbezogen.

Zinsaufwendungen für Kredite zur Finanzierung der Herstellung von Sachanlagen werden in die Anschaffungs- oder Herstellungskosten einbezogen, insofern sie sich auf die Herstellungsperiode beziehen. Alle sonstigen Finanzierungsaufwendungen kommen in der Gewinn- und Verlustrechnung zum Ansatz.

Die Abschreibungsgrundlage besteht aus Anschaffungs- oder Herstellungskosten abzüglich des voraussichtlichen Restwerts nach beendeter Nutzungsdauer. Lineare Abschreibungen erfolgen auf Basis folgender Bewertung der voraussichtlichen Nutzungsdauer der Vermögensgegenstände:

Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung:
5 Jahre

Für Einbauten in Mieträumen und unter Finanzierungsleasing-Verträge fallende Vermögensgegenstände ist die Abschreibungsperiode maximal die Vertragsperiode.

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

1 Anvendt regnskabspraksis
Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden

Materielle anlægsaktiver nedskrives til genindvindingsværdi, hvis denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Sachanlagen werden auf ihren erzielbaren Betrag außerplanmäßig abgeschrieben, insofern dieser den Buchwert unterschreitet.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi, med fradrag af nedskrivninger til imødegåelse af forventede tab.

Forderungen

Forderungen werden mit ihren fortgeführten An- schaffungskosten bewertet, die in der Regel dem Nominalbetrag abzüglich außerplanmäßiger Ab- schreibungen wegen Forderungsausfälle entspricht.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter indregnet under aktiver omfatter afholdte omkostninger, der vedrører efterfølgende regnskabsår. Periodeafgrænsningsposter måles til kostpris.

Rechnungsabgrenzungsposten

Aktive Rechnungsabgrenzungsposten umfassen entrichtete Aufwendungen, die nachfolgende Geschäftsjahre betreffen. Rechnungsabgrenzungsposten werden mit Anschaffungs- oder Herstellungskosten angesetzt.

Likvide beholdninger

Likvide beholdninger omfatter kontante beholdninger og bankindeståender.

Zahlungsmittel und Zahlungsmitteläquivalente

Zu Zahlungsmitteln und Zahlungsmittelequivaländen gehören liquide Bestände und Bankguthaben.

Selskabsskat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gældsmetode af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser.

Der indregnes dog ikke udskudt skat af midlertidige forskelle vedrørende skattemæssigt ikke-afskrivningsberettiget goodwill og kontorejendomme samt andre poster, hvor midlertidige forskelle bortset fra virksomhedsovertagelser er opstået på anskaffelsestidspunktet uden at have indvirkning på resultat eller skattepligtig indkomst.

Steuer

Fällige Steuerschulden und Steuerguthaben werden in der Bilanz als ermittelte Steuern vom steuerpflichtigen Einkommen des Jahres erfasst, die wegen Steuern vom steuerpflichtigen Einkommen früherer Jahre und bereits entrichteter Ankontosteuern beirchtigt sind.

Rückstellungen für latente Steuern werden nach der bilanzorientierten Verbindlichkeits-Methode von sämtlichen temporären Differenzen zwischen den in der Handels- und Steuerbilanz vorgenommenen Wertsätzen von Vermögenswerten und Verbindlichkeiten bewertet.

Ausgeschlossen sind jedoch temporäre Differenzen, die zum Anschaffungszeitpunkt der Vermögensgegenstände und Verbindlichkeiten entstehen und die weder das Ergebnins noch das steuerpflichtige Einkommen beeinflussen sowie Temporäre Differenzen aus nicht abschreibungsfähigem Firmen- oder Geschäftswert.

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

1 Anvendt regnskabspraksis
Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden

I de tilfælde, hvor opgørelse af skatteværdien kan foretages efter forskellige beskatningsregler, måles udskudt skat på grundlag af den af ledelsen planlagte anvendelse af aktivet, henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

In den Fällen, in denen die Berechnung des Steuerwerts nach unterschiedlichen Steuervorschriften erfolgen kann, werden latente Steuern auf der Grundlage der geplanten Verwendung des Vermögenswerts oder der Begleichung der Verbindlichkeit durch das Management bewertet.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Udskudte skatteaktiver indregnes med den værdi, som de forventes at blive udnyttet med, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme jurisdiktion.

Latente Steuern sind auf Grundlage der Steuervorschriften und der am Bilanzstichtag gesetzlich festgelegten Steuersätzen ermittelt, wenn die letenten Steuern erwartungsgemäss als fällige steuern ausgelöst werden. Latente Steueransprüche werden um den Wert erfasst, zu dem sie voraussichtlich genutzt werden, entweder durch Steuerausgleich von künftigen Einnahmen oder durch Aufrechnung gegen latente Steuerschulden innerhalb des gleichen Steuerrechtskreises.

Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen.

Änderungen in den latenten Steuern durch Änderungen in den gesetzlich festgelegten Steuersätzen werden in der Gewinn- und Verlustrechnung erfasst.

Andre finansielle forpligtelser

Andre finansielle forpligtelser måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi.

Sonstige finanzielle Verbindlichkeiten

Sonstige finanzielle Verbindlichkeiten werden mit ihren fortgeführten Anschaffungskosten, die in der Regel dem Nominalbetrag entsprechen, bewertet.

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

	t.kr/DKKT	2018	2017
2	Personaleomkostninger		
	Personalaufwand		
	Gager og lønninger		
	Löhne und Gehälter	11.179	10.018
	Pensioner		
	Pensionsbeiträge	1.211	1.058
	Andre omkostninger til social sikring		
	Andere Sozialversicherungskosten	154	96
	Andre personaleomkostninger		
	Sonstiger Personalaufwand	275	272
		12.819	11.444
	Gennemsnitligt antal fuldtidsbeskæftigede		
	Durchschnittliche Zahl der Vollzeitarbeitskräfte	15	13
3	Af- og nedskrivninger		
	Plan- und außerplanmäßige Abschreibungen		
	Afskrivninger på materielle aktiver		
	Planmäßige Abschreibungen auf Sachanlagen	625	578
		625	578
4	Skat af årets resultat		
	Steuern vom Jahresergebnis		
	Beregnet skat af årets skattepligtige indkomst		
	Berechnete Steuer auf das zu versteuernde Einkommen des Jahres	111	0
	Årets regulering af udskudt skat		
	Regulierung der Latenten Steuern	-305	0
		-194	0

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

4 Materielle aktiver
Sachanlagen

t.kr./DKKT	Andre anlæg, driftmateriel og inventar/ *Andre Anlagen, Betriebs und Geschäftsausstattung*
Kostpris	
Anschaffungs- oder Herstellungskosten	
1. januar 2018	6.659
Tilgange	
Zugänge	686
Kostpris	
Anschaffungs- oder Herstellungskosten	
31. december 2018	7.345
Af- og nedskrivninger	
Plan- und außerplanmäßige Abschreibungen	
1. januar 2018	5.415
Årets afskrivninger	
Planmäßige Abschreibungen des Jahres	625
Ned- og afskrivninger	
Plan- und außerplanmäßige Abschreibungen	
31. december 2018	6.040
Regnskabsmæssig værdi	
Buchwert	
31. december 2018	1.305

	t.kr/DKKT	2018	2017
5	Leje- og leasingforpligtelser		
	Miet- und Leasingverplichtungen		
	Leje- og leasingforpligtelser		
	Miet- und Leasingverplichtungen	149	145
		149	145

Årsregnskab 1. januar – 31. december
Jahresabschluss 1. Januar – 31. Dezember

Noter
Anhang

6 Koncernforhold
Konsolidierungskreis

Navn og hjemsted for modervirksomheden, der udarbejder koncernregnskab for den mindste koncern:

Name und Sitz des Mutternehmens, das den Konzernabschluss für den kleinsten Konzern aufstellt:

CFL-Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois
9, Place de la Gare
L-1616 Luxembourg